



neue eriswiler zeitung

Ausgabe Nr. 1 | Februar 2013 | www.eriswil.ch





Liebe Eriswilerinnen, liebe Eriswiler

Aufgrund der Demission von Peter Wyss bin ich seit Januar 2013 neu im Gemeinderat.

Gerne nutze ich die Gelegenheit, um mich kurz vorzustellen:

Seit 22 Jahren lebe ich mit meiner Frau und den drei Kindern in Eriswil am Blumenweg. Ich bin als Rechnungsprüfer im Verschönerungsverein und im Turnverein tätig.

In meiner Freizeit gehe ich gerne joggen, Rad fahren und wandern. In der Männerriege Eriswil bin ich zudem aktiv als Turner tätig.

Mein beruflicher Werdegang hat in Langenthal als Autoersatzteil-Verkäufer begonnen. Anschliessend absolvierte ich die Lehre als Detailhandelskaufmann. Im Verlauf der Jahre habe ich den eidg.-dipl. Kaufmann des Detailhandels sowie den eidg.-dipl. Verkaufsleiter abgeschlossen.

Heute arbeite ich bei der Ruwa in Sumiswald. Ich bin dort in der Geschäftsleitung und trage als Verkaufsleiter die Verantwortung für den Verkauf.

Ich übernehme das Ressort Vormundschaft, Soziales und Gesundheit. Durch die Ausgliederung der Vormundschaftsaufgaben ab dem 1. Januar 2013 an die Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde in Wangen wird unsere Herausforderung in der Kommission sein, die Aufgaben und Prozesse unseres Ressorts neu zu definieren. Auch muss die Übergangsphase begleitet und überwacht werden.

Auf die neue Aufgabe und Herausforderung im Gemeinderat freue ich mich.

*Freundliche Grüsse
Alfonso Carlini*



gemeindenews

- 2 Informationen aus der Baukommission
- 2 Kehrrihtabfuhrdaten 2013
- 2 Abwassergebühren
- 2 Öffentliche Mitwirkungsaufgabe
- 2 Steuererklärungen 2012
- 3 Neue Telefonnummern
- 3 Änderung Arbeitslosenmeldung
- 4 Eriswiler Höck
- 4 Fotos für die Dorfzeitung

schule / bildung

- 5 Schülertransport
- 5 Das Sekretariat der Gesamtschulkommission...
- 5 Raumbenützungsgesuche
- 5 Kursprogramm Erwachsenenbildung Eriswil
- 6 Erwachsenenbildung

kirche

- 7 Kirchgemeinde Eriswil

vereine / parteien

- 10 Jodlerhörli Eriswil
- 10 Frauenverein Eriswil
- 11 Aktivgruppe Silberdistel, Eriswil
- 13 Verschönerungsverein
- 13 MUKI-Turnen
- 14 Procap – Sportgruppe Langenthal-Huttwil

verschiedenes

- 15 Kunst- und Krempel-Museum Spissachen («Felber»-Ruedi-Huus)
- 15 Spitex

bürgerseite

- 16 Hochzeit
- 16 Geburten
- 16 Todesfälle
- 16 Anzeigen
- 16 Humor

veranstaltungen

- 3. Umschlagseite

Informationen aus der Baukommission

■ Gemeindestrassen: Benützung während der Auftauperiode

Während der Auftauperiode von Ende Februar bis anfangs Mai sind die Strassen besonders anfällig auf Beschädigungen durch Fahrzeuge mit hohem Gesamtgewicht. Um Belagsschäden zu vermeiden, sollten schwere Transporte (z. B. Abtransporte von Holz, Baugrubenaushub usw.) in dieser Zeitspanne nach Möglichkeit vermieden werden. Damit kann zu einer Schonung der Gemeindestrasse und zu geringeren Unterhaltskosten beigetragen werden.

Besten Dank für Ihre Rücksichtnahme!

Kehrichtabfuhrdaten 2013

12. Februar	4. Juni	24. September
26. Februar	18. Juni	8. Oktober
12. März	2. Juli	22. Oktober
26. März	16. Juli	5. November
9. April	30. Juli	19. November
23. April	13. August	3. Dezember
7. Mai	27. August	17. Dezember
21. Mai	10. September	31. Dezember

Die Kehrichtabfuhr beginnt jeweils dienstags ab **7.30 Uhr!**
Den aktuellen Kehrichtkalender finden Sie auch auf der Homepage der Gemeinde Eriswil (www.eriswil.ch).

Abwassergebühren

Im März 2012 wurde an jeden Haushalt ein Informationsblatt zugestellt. Am 6. Juni 2012 hat der zuständige Gemeinderat, Niklaus Wechsler, an der Gemeindeversammlung informiert, dass Abklärungen im Zusammenhang mit den Wasser-/Abwasserrechnungen laufen.

Vom Mai bis September 2012 hat eine Arbeitsgruppe der Baukommission alle Hausanschlüsse (ARA) überprüft.

Im Dezember 2012 hat man beschlossen, dass im ersten Quartal des Jahres 2013 die Rechnungen Wasser und Abwasser 2012 gestellt werden. Zu viel verrechneter Betrag wird mit Rechnung 2012 vergütet. **Somit kann man sagen, dass danach immer im ersten Quartal des Folgejahres die Rechnungen gestellt werden.**

Öffentliche Mitwirkungsaufgabe

■ Kommunalen Richtplan erneuerbare Energie und Voruntersuchung der Umweltverträglichkeitsprüfung mit Pflichtenheft

Der Gemeinderat Eriswil bringt, gestützt auf Art. 58 Baugesetz vom 9. Juni 1985, den Kommunalen Richtplan erneuerbare Energie zur öffentlichen Mitwirkungsaufgabe. Der Kommunale Richtplan erneuerbare Energie liegt vom 31. Januar 2013 bis und mit 4. März 2013 in der Gemeindeverwaltung auf. Weiter liegt die Voruntersuchung der Umweltverträglichkeitsprüfung (UVP) mit Pflichtenheft auf. Während der Auflagefrist kann jedermann schriftlich und begründet Einwendungen erheben und Anregungen unterbreiten. Die Eingaben sind an die Gemeindeverwaltung Eriswil, Ahornstrasse 9, 4952 Eriswil, zu richten.

Gemeinderat Eriswil

Steuererklärungen 2012

■ Neue TaxMe-CD

Auch dieses Jahr stellen wir unseren Einwohnerinnen und Einwohnern die aktuelle TaxMe-CD zum Erfassen der Steuererklärung kostenlos zur Verfügung. Wir machen Sie darauf aufmerksam, dass auch die Möglichkeit besteht, die Steuererklärungen im Internet unter www.taxme.ch auszufüllen. **Die Freigabequittungen sind bei der Gemeinde einzureichen.**

■ Einreichfrist

- Für unselbständig Erwerbende und virtuelle Steuersubjekte 15. März 2013
- Für Selbständigerwerbende 15. Mai 2013

Fristverlängerungen per E-Mail oder mit Brief, die innerhalb der Einreichungsfrist beantragt werden, werden maximal bis zum 15. November 2013 gewährt und sind gebührenpflichtig (Fr. 20.-). Die Gebühr wird in der Schlussabrechnung fakturiert. Fristverlängerungen können auch Online vorgenommen werden. Dieses Verfahren ist bis am 15. September 2013 gebührenfrei. Ab dem 16. September 2013 wird eine Gebühr von Fr. 10.- erhoben.

Wenn innerhalb der Einreichungsfrist oder bis zum Ablauf der gewährten Fristverlängerung keine Steuererklärung eingereicht wird, erfolgt die kostenpflichtige Mahnung (Fr. 60.-).

■ Verzinsliche Vorauszahlungen

Verzinsliche Vorauszahlungen sind allein für die Kantons- und Gemeindesteuern (Einkommens- und Vermögenssteuer) und die Direkte Bundessteuer für natürliche Personen möglich. Die Höhe der Zinssätze wird jährlich neu festgelegt.

- Eine Zahlung für die Kantons- und Gemeindesteuern (Einkommens- und Vermögenssteuer) gilt dann als Vorauszahlung, wenn der Zahlungseingang vor der Fälligkeit der Ratenrechnungen des laufenden Steuerjahres erfolgt.
- Vorauszahlungen sind nur möglich, wenn keine Steuerausstände bestehen.
- Vorauszahlungen können einmal oder mehrmals pro Steuerjahr geleistet werden. Auch möglich ist eine regelmässige monatliche Überweisung.
- Die Steuerverwaltung akzeptiert verzinsliche Vorauszahlungen im Rahmen des mutmasslich geschuldeten Steuerbetrages.

■ So wird verzinst

- Vorauszahlungen werden vom Zeitpunkt des Zahlungseingangs bis zur Anrechnung an die Ratenrechnung, d. h. bis zum Ablauf der Zahlungsfrist für die Ratenrechnung, mit dem Vorauszahlungszins verzinst.
- Besteht ein darüber hinaus gehender Vorauszahlungsüberschuss, so wird dieser bis zur Verrechnung mit einer nachfolgenden Ratenrechnung bzw. bis zum Jahresende weiter verzinst.
- Per Ende Jahr berechnet die Steuerverwaltung den Vorauszahlungszins und überträgt ihn als Kapital mit einem allfälligen Vorauszahlungsüberschuss auf das Folgejahr; er wird weiterhin verzinst.
- Zum Ausfüllen der Steuererklärung wird ein Zins- und Kapitalausweis zugestellt, der den Vorauszahlenden die Zinsberechnung darlegt, die Kontenbewegungen aufzeigt und ein zu übertragendes Guthaben ausweist.

■ Für Vorauszahlungen: separate Einzahlungsscheine bestellen

Wer verzinsliche Vorauszahlungen leisten möchte, benötigt dafür separate Einzahlungsscheine. Diese können wie folgt bestellt werden:

- Elektronisch über das dafür bestehende Kontaktformular auf der Internetseite www.fin.be.ch oder direkt im Tax-Me-Portal (für registrierte Nutzer).
- Schriftlich bei der Steuerverwaltung des Kantons Bern, Postfach 8334, 3001 Bern, oder bei der zuständigen Inkassostelle.
- Telefonisch unter 031 633 60 01 (mit Angabe der ZPV-Nr.).

■ Hinweis

Haben Sie im vergangenen Jahr Vorauszahlungen geleistet? Dann schicken wir Ihnen im Januar zusammen mit Ihrem Zins- und Kapitalausweis automatisch einen neuen Einzahlungsschein, mit dem Sie wiederum verzinsliche Vorauszahlungen überweisen können.

Einzahlungsscheine für Vorauszahlungen sind nur im entsprechenden Steuerjahr verwendbar, denn die Referenznummer wechselt jährlich.

Bei Fragen stehen Ihnen die Steuerverwaltung oder das Steuerbüro der Gemeinde Eriswil gerne zur Verfügung.

■ Benötigen Sie Hilfe beim Ausfüllen der Steuererklärung?

Bereits ist es wieder soweit, und das Ausfüllen der Steuererklärungen für das Jahr 2012 steht an. Wenn Sie beim Ausfüllen Hilfe benötigen, können Sie sich an eine der beiden untenstehenden Personen wenden:

- Frau Therese Jost-Lüthi, Hauptstrasse 71, 4952 Eriswil
Telefon 062 966 20 43
- Herr Heinz Pulfer, Gass 4, 4952 Eriswil
Telefon 062 962 10 59

Frau Jost und Herr Pulfer sind Ihnen gerne behilflich.

Ebenfalls Auskunft gibt die Internetseite www.steuern-easy.ch. Die Website hat sich zum Ziel gesetzt, Jugendlichen das Thema Steuern näher zu bringen. Früher oder später werden alle Jugendlichen mit ihrer ersten Steuererklärung konfrontiert. Für viele nicht gerade eine einfache Aufgabe – verständlicherweise. Wissensseiten erklären das komplexe Steuerwesen auf eine einfache Art und Weise.

Das so Gelernte können die Jugendlichen mittels Lernkontrollen überprüfen. Um Berührungsängste und Hemmungen abzubauen, können Jugendliche interaktiv und auf spielerische Art eine Steuererklärung für eine von fünf Charakteren ausfüllen.

Neue Telefonnummer

Seit dem 1. Januar 2013 ist die Gemeindeverwaltung über folgende neue Telefonnummern erreichbar:

- Gemeindeschreiberei 062 959 50 00
- Fax 062 959 50 01
- Finanzverwaltung 062 959 50 03

Änderung Arbeitslosenmeldung

Ab dem 1. Januar 2013 melden sich Stellensuchende nicht mehr bei der Wohnsitzgemeinde, sondern direkt beim RAV an. Die Anmeldung zur Arbeitsvermittlung ist neu bei jedem RAV im Kanton Bern möglich. Anschliessend richtet sich die Zuständigkeit wie bisher nach dem Wohnort oder dem Ort des Wochenaufenthaltes der Stellensuchenden.

Nach der Kündigung sollte die Anmeldung möglichst rasch, spätestens am 1. Tag der Arbeitslosigkeit erfolgen. Die Stellensuchenden müssen sich persönlich auf das RAV begeben und folgende Unterlagen mitbringen:

- Personalausweis (Pass, ID oder Führerausweis)
- Ausländerausweis für Personen, die nicht das Schweizer Bürgerrecht haben
- Aktuelle und vollständige Bewerbungsunterlagen

Die Anmeldung ist Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und 13.30 bis 17.00 Uhr (Freitag bis 16.30 Uhr) möglich. Eine Terminvereinbarung ist nicht nötig.

Eriswiler Höck

Der Gemeinderat Eriswil hat mittels Medienmitteilung die Bevölkerung über den Eriswiler Höck mehrmals informiert. Der erste Eriswiler Höck findet am Mittwoch, 6. März 2013, um 20.00 Uhr im Mehrzweckraum statt.

Themen:

- Ressortvorsteher stellen Aufgaben und die wichtigsten Geschäfte vor
- Gemeindeverwaltung stellt sich und Aufgabenbereiche vor
- Fragediskussion (Fragerunde)

Anschliessend offerieren wir Ihnen einen Apéro und freuen uns auf interessante Gespräche.

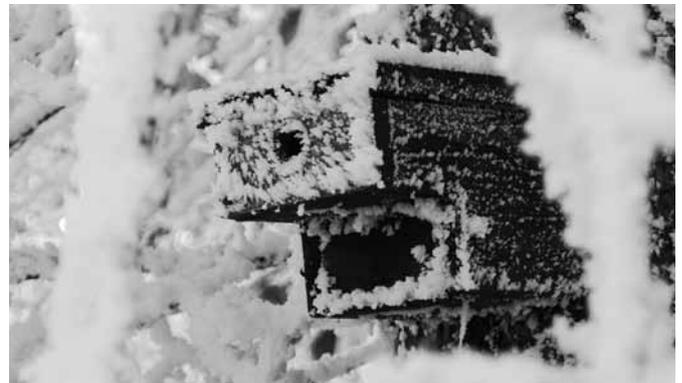
Alle Einwohnerinnen und Einwohner von Eriswil sind zu diesem Eriswiler Höck herzlich eingeladen.

Fotos für die Dorfzeitung

Damit wir die Dorfzeitung stets interessant und abwechslungsreich gestalten können, benötigen wir immer wieder neue Fotos.

Haben Sie zu Hause Fotos von der Eriswiler Landschaft, welche Sie uns für die Dorfzeitung gerne zur Verfügung stellen möchten? Wir sind froh um alle neuen Bilder. Sie können uns Ihre Fotos per E-Mail an stalder@eriswil.ch oder auf CD gebrannt zustellen.

Bitte übermitteln Sie Ihre Fotos, inkl. Legenden, als JPG- oder TIF-Datei.



Verkauf

Vom 20. März 2013 - 1. Juni 2013 verkaufe ich Ihnen verschiedene Gemüsesetzlinge, Kräuter, Blumen, Beeren, Stauden und Sträucher.

Öffnungszeiten: Mittwoch 8:30 - 11:30

Samstag 8:30 - 11:30 und 13:30 - 16:00

Einladung offene Tage in eine neue Zukunft

Freitag, 17. und Samstag, 18. Mai 2013 09:00 - 20:00

Gast: Madeleine Aebi-Haldi - Schönheit, Wirkung und Genuss der Pflanzen

Ich nehme eine neue Herausforderung an. Daher sind die Tage der offenen Tür gleichzeitig das Tor für meine Zukunft.

Ich freue mich auf Sie

Ahornstrasse 24, 4952 Eriswil, Telefon 079 352 36 81

Schülertransport

Auch in diesem Jahr werden Schülertransportkostenbeiträge an Familien, deren Kinder einen unzumutbaren Schulweg haben, ausbezahlt.

Informationen zu den Bestimmungen über die Beitragsberechtigung sowie das Antragsformular erhalten Sie auf der Homepage der Schule (<http://schule.eriswil.ch>) oder auf der Gemeindeverwaltung.

Achtung! Das Gesuchsformular muss für jedes Schuljahr neu aufgefüllt und eingereicht werden!

Die Anträge für das laufende Schuljahr 2012/2013 können bis am 30. April 2013 mit dem offiziellen Antragsformular auf der Gemeindeverwaltung abgegeben werden.

Das Sekretariat der Gesamtschulkommission...



...wechselt auf den 1. März 2013

Nach nun zwei Jahren Einsatz für die Gesamtschulkommission und die Schule Eriswil verabschiede ich mich von diesem spannenden Themengebiet und widme mich konzentriert meinem Studium.

Ich blicke auf eine sehr spannende und lehrreiche Zeit zurück und bin dankbar für die vielen Erfahrungen und die gute Zusammenarbeit mit

dem Verwaltungsteam, dem Gemeinderat, der Kommission und der Schulleitung sowie der Lehrerschaft und den Vereinen.

Vielen Dank für eure Unterstützung und eine wunderbare Zeit! Ich werde es vermissen, auf der Gemeinde Eriswil zu arbeiten. Der Satz «Mit einem lachenden und einem weinenden Auge...» trifft es vollkommen! Deshalb nochmals: Danke an alle, die meine Zeit hier geprägt haben und die ich kennenlernen durfte!

Ich wünsche euch für die Zukunft von Herzen alles Gute und viel Erfolg!

Livia Knödler

■ Das neue Sekretariat ist altbekannt...

Das Sekretariat wird nun von einer bereits bekannten Persönlichkeit übernommen: Karin Rohrer, welche das Sekretariat vor zwei Jahren, nach langjähriger Führung desselben, abgegeben hatte, wird nun bis im Winter 2013 die Arbeit wieder aufnehmen. Das Verwaltungsteam und die Gesamtschulkommission freuen sich über das neue Gesicht im Team und wünschen Karin Rohrer einen guten Start!

Raumbenutzungsgesuche

An dieser Stelle eine kurze Information über die Raumbenutzungsgesuche für die Schul- und Sportanlagen: Die Gesuchsformulare können direkt auf der Gemeindeverwaltung oder über deren Homepage (www.eriswil.ch) bezogen werden.

Sie sind bis spätestens einen Monat vor dem Anlass an den Schulhauswart, Martin Schüpbach, Ahornstrasse 9, einzureichen.

Kursprogramm

Erwachsenenbildung Eriswil

März 2013

■ Bike-Service

Kleinere Reparaturen und Wartung am Fahrrad selber ausführen (für Anfänger).

- Gangschaltung einstellen
- Pneu flicken
- Bremsbeläge wechseln

Leitung: Tanner Jürg und Markus
Datum: Montag, 11. März 2013
Zeit: 19.30 Uhr
Ort: Niederdorf 5, Eriswil
Besonderes: max. Teilnehmerzahl 6 Personen
Mitbringen: Überkleider
Kursgeld: Fr. 15.–
Anmeldung: bis am 22. Februar 2013 an Liechti Ueli, Eriswil
 Telefon 062 966 00 75

■ Vortrag Feng Shui und Farbe – wenn Räume lächeln

Feng Shui hat die Aufgabe, zwischen Mensch und Umwelt Harmonie herzustellen. Farben haben einen grossen Einfluss auf unser Wohlbefinden und unser Lebensgefühl.

Feng Shui und Farbengestaltungen lassen sich überall verwenden.

Leitung: Bucher Sonja, dipl. Feng-Shui-Beraterin und Farbdesignerin, Giswil
Datum: Mittwoch, 13. März 2013
Zeit: 19.30 Uhr
Ort: Mehrzweckraum Eriswil
Kursgeld: Fr. 10.–
Anmeldung: nicht notwendig

Erwachsenenbildung

■ Umfrage Kursangebot

Die Erwachsenenbildung, ein Ressort der Gesamtschulkommission Eriswil, ist verantwortlich für das alljährliche Kursprogramm. Jeweils von Herbst bis Frühling werden zwischen

sechs und acht verschiedene Kurse angeboten. Die möglichen Kursthemen werden vorab intensiv besprochen, und es wird Wert auf ein vielschichtiges und abwechslungsreiches Programm gelegt.

Die Meinung der Eriswiler ist uns wichtig, und wir freuen uns auf Ideen, Anregungen und Wünsche, damit wir unser Kursprogramm ansprechend gestalten können!

Umfrage Kursangebot



Talon bitte bis am 15. März 2013 abgeben an:

Gemeindeverwaltung Eriswil, Ahornstrasse 9, 4952 Eriswil, oder per E-Mail an gemeindeverwaltung@eriswil.ch.

Wir freuen uns jederzeit über weitere Ideen und Kurswünsche!

Inhaltliche Anregungen; Themen, Bereiche, Interessengebiete:

Konkreter Vorschlag mit Kursleitung, Referent usw.:

Organisatorische Wünsche

Jahreszeit: Frühling Sommer Herbst Winter

Wochentag: Montag Mittwoch Freitag Sonntag
 Dienstag Donnerstag Samstag

Tageszeit: Morgen Nachmittag Abend

Weitere Anregungen:

Name:

Vorname:

Strasse:

PLZ/Ort:

Telefon:

Kirchgemeinde Eriswil

■ Besondere Gottesdienste in der Kirche

10. Februar	9.30 Uhr	Gottesdienst für Gross und Chlii mit Taufe unter Mitwirkung der 5.- und 7.-Klass-KUW-Kinder mit Katechetin Susanne Braun und Pfarrer Urs Reber. Alle sind herzlich dazu eingeladen!
17. Februar	9.30 Uhr	Gottesdienst zur Aktion «Brot für alle» . Thema: «Sehen und Handeln: Ohne Land kein Brot». Leitung: Pfarrer Urs Reber und Ursula Zehnder, OeMe-Delegierte.
3. März	9.30 Uhr	Gottesdienstliche Feier zum Weltgebetstag . Frauen aus Frankreich haben die Liturgie für den weltweiten Gebrauch vorbereitet. Die Frauen des Vorbereitungsteams laden herzlich zu diesem besonderen Gottesdienst ein! Apéro im Anschluss an die Feier.
24. März	9.30 Uhr	Gottesdienst für Gross und Chlii mit Abendmahl unter Mitwirkung der 3.-Klass-KUW-Kinder mit Katechetin Claudia Reich und Pfarrer Urs Reber.
29. März	9.30 Uhr	Karfreitagsgottesdienst mit Abendmahl mit Pfarrer Urs Reber.
31. März	9.30 Uhr	Ostergottesdienst mit Abendmahl mit Pfarrerin Erika Reber.
5. Mai	10.00 Uhr	Gottesdienst für Gross und Chlii mit Christof Fankhauser. Anschliessend Mittagessen und Gumpischloss. Wir laden alle ganz herzlich zu diesem Familiengottesdienst ein!

■ Neu: Schaukasten der Kirchgemeinde

Neu steht bei der Gemeindeverwaltung Eriswil ein Schaukasten. Dort finden Sie alle Infos zu kirchlichen Anlässen, KUW, Sommerlager usw.

■ Bibelgespräche



Die Bibel – ein unbekanntes, altes Buch? Je tiefer man in die Geschichten der Bibel eintaucht, umso mehr staunt man oft darüber, wie lebensnah und topaktuell die Texte sind! Möchten auch Sie solche Erfahrungen machen und gemeinsam mit anderen Interessierten die doch oftmals auch nicht einfachen Texte

lesen und verstehen, sich darüber austauschen und so den Reichtum für den Alltag entdecken?

Pfarrerin Erika Reber wird bis im nächsten Sommer die Bibelgespräche leiten. An folgenden Daten sind alle ganz herzlich eingeladen: 13. Februar, 13. März und 1. Mai jeweils von 20.00 bis 21.30 Uhr im Jugendhüsli hinter dem Pfarrhaus.

■ Hinweis zur Agenda «Brot für alle»

Die jährlich erscheinende Agenda von «Brot für alle/Fastenopfer» wird dieses Jahr nicht mehr in alle Haushaltungen verschickt, sondern in der Kirche aufgelegt. Wir laden Sie ein, sich von den vielfältigen Informationen und Anregun-

gen der Agenda zum Jahresthema «Sehen und Handeln: Ohne Land kein Brot» inspirieren zu lassen und die Missionsarbeit zu unterstützen.

■ Gemeinsames Kirchgemeindefeierwochenende der reformierten Kirchgemeinden Eriswil und Huttwil vom 14. bis 16. Juni 2013 in der Communität Don Camillo, Montmirail

Zeit haben für Gespräche und Betrachtungen über Gott und die Welt und das Leben. Anregungen und Entspannung erleben. Gemeinsam diskutieren, austauschen, spazieren, wandern, spielen, lachen, und, und, und... Das sind Merkmale der traditionellen Gemeindefeierwochenenden. Zum zweiten Mal sind nun die Huttwiler und Eriswiler Kirchgemeinden gemeinsam unterwegs. Alle sind ganz herzlich eingeladen und willkommen!

Dieses Jahr wird die Auszeit vom Alltag in Montmirail verbracht; einem wunderschönen Weiler, zwischen Bieler- und Neuenburgersee am Fuss des Jura gelegen. Wir sind Gäste der Communität Don Camillo (www.doncamillo.ch) und werden dort zwei Tage das Leben mit den Personen, die dort leben, teilen. Zu Montmirail gehören mehrere Gebäude, das grösste wird als Gästehaus genutzt. Dazu gehört eine grosse Umgebung, die zum Verweilen einlädt.

Lassen Sie sich vom Reichtum eines Gemeindefeierwochenendes überraschen!

Der Prospekt mit Anmeldetalon liegt in der Kirche auf. Weitere Infos erhalten Sie bei: Ursula Zehnder, Bänihaus 1, 4952 Eriswil, Telefon 062 966 21 74, oder auf unserer Homepage www.kirche-eriswil.ch

Miele

Gefrierschränke: Energieersparnis und Superkomfort



In den transparenten Schubladen lässt sich das Gefriergut übersichtlich einfrieren und lagern. Mit dem NoFrost-System bleibt der Gefrierraum stets eisfrei und die Lebensmittel können nicht bereifen. Das bedeutet für Sie: nie mehr abtauen.

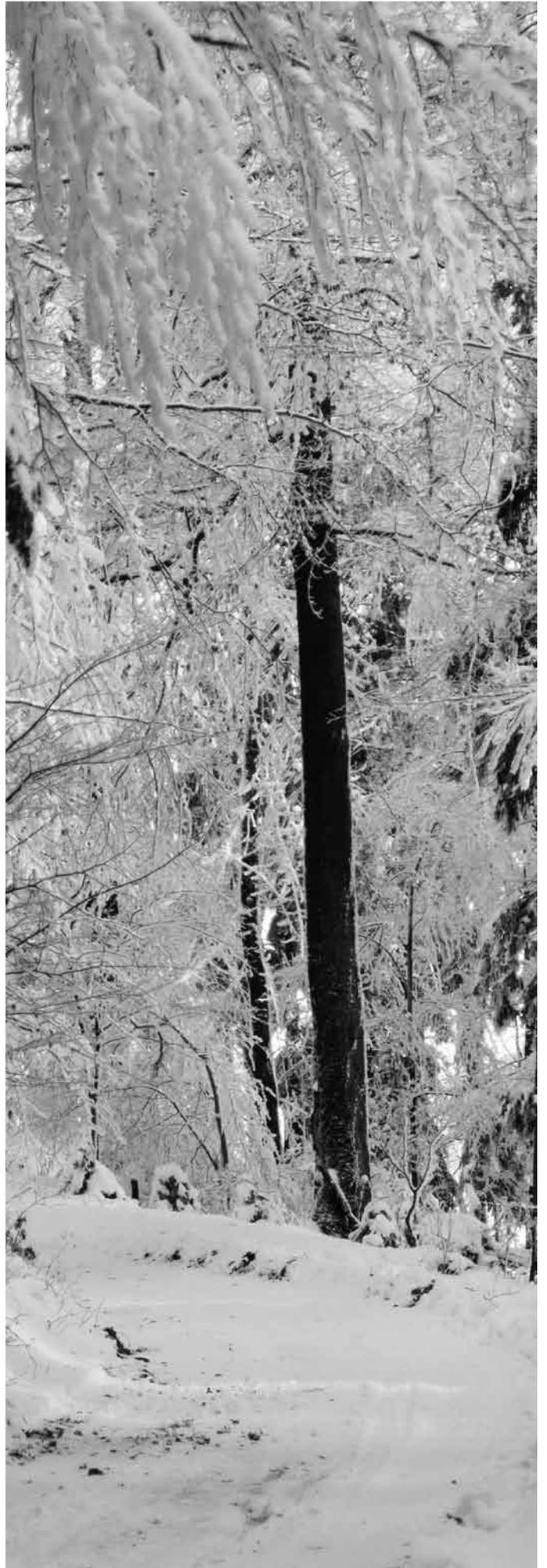
Schulze

Elektro AG

4950 Huttwil
Tel. 062 962 10 26

4952 Eriswil
Tel. 062 966 00 21

Führend bei Genießern



■ **Seniorentreffen**

- **Dienstag, 5. März, 13.30 Uhr, Mehrzweckraum:** Witz und Humor. Ein volkstümlicher Nachmittag mit Markus Staub und Fränzi Braun.
- **Dienstag, 9. April, 13.30 Uhr, Mehrzweckraum:** Spannendes aus dem Wallis mit Rückblick Seniorenferien 2012 mit Fritz und Dory Bill
- **Dienstag, 7. Mai, 13.30 Uhr, Saal Restaurant Bären, Eriswil:** Willkommen an Bord, Komödie von Elsa Bergmann, aufgeführt vom Senioretheater Wohlen-Bern. Diese abwechslungsreiche Komödie zeigt die verschiedenen Erwartungen auf, die an eine Kreuzfahrt gestellt werden.

Im Anschluss an das Hauptprogramm wird ein feines Zvieri serviert.

Vorschau: Am 5. Juni findet die diesjährige **Seniorenreise** statt. Sie führt uns nach Altreu. Bitte reservieren Sie sich doch schon jetzt diesen Tag, es würde uns freuen.

■ **Missionslisme**

Für den traditionsreichen Herbstbasar der Mission 21 treffen sich Frauen zum Stricken und zum gemütlichen Beisammensein. Koordination: Erna Graf, Oberdorf, 062 966 01 14.

Termine: 13. Februar, 27. Februar, 13. März 2013 im Mehrzweckraum des Altersheims Leimatt. 27. März im Bänihaus. Frauen, die gerne stricken, sind herzlich eingeladen.

■ **Sonntagstreffpunkt**

Versuchsweise findet der Sonntagstreffpunkt nur noch alle 2 Wochen während der Schulzeit am Sonntag von 9.30 bis 10.30 Uhr im Mehrzweckraum statt.

Die Daten entnehmen Sie dem Flyer, dem Anzeiger oder unserer Homepage www.kirche-eriswil.ch. Alle **Kinder von 4 bis 12 Jahren** sind ganz herzlich eingeladen, mit anderen Kindern Geschichten aus der Bibel zu hören, zu singen, zu spielen und zu basteln. Das Sonntagstreffpunkt-Team freut sich auf DEIN Kommen. Komm doch einmal vorbei! Du wirst begeistert sein!

Bei Fragen: Christina Meyer, Telefon 062 966 14 29, oder Susanne Braun, Telefon 062 966 21 75.

■ **CEVI-Fröschli-Jungschi und CEVI-Jungchar**

Für alle, die das Abenteuer lieben. Für alle, die gerne kreativ sind und spannende Geschichten mögen. Für alle, die den Samstagnachmittag gerne mit anderen Kindern verbringen. Fröschli-Jungschi: ab 4 Jahren bis 2. Klasse. Jungchar: ab 3. bis 6. Klasse.

Daten: 16. Februar und 16. März.

Bei Fragen: Lisa Zehnder, Telefon 062 966 21 74, oder unter www.kirche-eriswil.ch.

■ **Fiire mit de Chliine**

Für Kinder bis 9 Jahre mit Begleitung und alle, die gerne dabei sein möchten. In diesem besonderen Gottesdienst hören wir Geschichten, singen, spielen...

Die Kinder sind die Hauptpersonen; wir nehmen auf ihre Bedürfnisse und Möglichkeiten Rücksicht. Habt Ihr Lust, eine Feier mitzuerleben? Ihr seid ganz herzlich eingeladen!

Nächstes Fiire mit de Chliine: **Samstag, 23. März, 10.00 bis 10.30 Uhr, Kirche.**

■ **Kinder- und Jugendlager Sommer 2013**

Auch dieses Jahr finden sie wieder statt – das Kinder- und Jugendlager und das Sommercamp für junge Erwachsene. Die Lagerprospekte mit Anmeldetalon und sämtlichen Details liegen in der Kirche auf oder sind auf unserer Homepage www.kirche-eriswil.ch zu finden.

Kontaktpersonen: Mirjam Zehnder, Telefon 062 966 21 74 (Kinder- und Jugendlager); Pfarrehepaar Urs und Erika Reber, Telefon 062 530 17 77 (Sommercamp).

■ **Neu! Bereitschaftsdienst im Einzelpfarramt**

Die Kirchengemeinden der Regio-Kirche haben folgende neue Regelung betreffend Bereitschaftsdienst der Einzelpfarrämter (Dürrenroth, Eriswil, Walterswil und Wyssachen) getroffen: Ist die Ortspfarrerin, der Ortspfarer abwesend (Ferien, Weiterbildung usw.) und telefonisch nicht erreichbar, dann kommt der Bereitschaftsdienst zum Zug. Dieser Bereitschaftsdienst besteht aus zwei Personen, die von der Ortspfarrerin oder vom Ortspfarer für diese Aufgabe angefragt worden sind. Zum einen handelt es sich um eine ortsansässige Ansprechperson des Kirchengemeinderats und zum anderen um eine namentlich genannte, ordinierte Pfarrperson aus einer Nachbargemeinde. Die Telefonnummern der zwei Personen des Bereitschaftsdienstes werden im Kirchenzettel unter der jeweiligen Kirchengemeinde rubrik publiziert.

Kommt es während der Abwesenheit der Ortspfarrerin oder des Ortspfarrers zu einem Todesfall, dann liegt es an den Betroffenen, ob sie allenfalls zuerst die ordinierte Pfarrperson aus der Region um seelsorgerlichen Beistand anfragen möchten oder ob sie direkt über die ortsansässige Person des Kirchengemeinderats die weiteren Schritte im entstandenen Trauerfall besprechen möchten, um die anstehende kirchliche Bestattung vorzubereiten. Auch ist die Kontaktnahme beider Ansprechpersonen möglich und je nach Situation sogar auch angemessen.

Die genannten Kirchengemeinden tragen mit dieser Neuregelung des Bereitschaftsdienstes der in der ab Juli 2012 gültigen, neuen Kirchenordnung der Reformierten Kirchen-Bern-Jura-Solothurn verankerten Weisung Rechnung.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis und für Ihr Mittragen dieser Neuregelung des Bereitschaftsdienstes.

Jodlerchörli Eriswil

■ Konzert und Theater 2013



Theater: Im Mühlgrund

Volksstück in vier Akten von Karl Waser

Kleiner Ausschnitt vom Theater

Keiner der vielen Wanderer, die bei Tag und bei Nacht durch das Mühletal ziehen, können es verstehen, dass in einem solchen schönen Naturreservat so viel Not, Falschheit, Lüge, Eifersucht und Hinterlist, und wenn es sein müsste auch Gewalt anzutreffen wäre.

Doch erleben wir all das in den vier Akten, die hauptsächlich das Schicksal der hübschen Müllerin und der alten Mühle beleuchten und freuen uns zu allerletzt, dass die geplagte Müllerin doch aus ihrer Not herauskommen wird und...

Weitere Informationen können Sie auf unserer Homepage unter www.jodler.ch/eriswil nachlesen.

Aufführungsdaten

Freitag	1. März 2013	20.00 Uhr
Samstag	2. März 2013	20.00 Uhr
Samstag	9. März 2013	20.00 Uhr
Sonntag	10. März 2013	13.15 Uhr

Am Sonntag ist der Eintritt für die Schüler-/innen gratis.

Platzreservation:

Stoffe & Wolle Rita Gerber, Huttwil

Telefon 062 962 16 18

Zeit: 9.00 bis 11.00 und 13.30 bis 17.30

(Donnerstag geschlossen)

Frauenverein Eriswil

■ Bericht über die Tätigkeiten des Vereins durchs Jahr Bericht über das Tätigkeitsprogramm 2012/2013

Der letzte Kurs im Vorjahrsprogramm «**Wild- und Gartenkräuter als Genuss- und Heilmittel**» fand im Februar 2012 statt. Madeleine Aebi gab einiges von ihrem Kräuterwissen an die grosse Teilnehmerschar weiter. Wir lernten fein duftende Salben, Tees und Kräuterauszüge und deren heilende Wirkung kennen. Sogar eine Kräutersalbe stellte Madeleine Aebi gleich vor Ort her. Ringelblumen, Placken, Zitronenmelisse, Lavendel und viele mehr konnten wir auf schönen Fotos bestaunen.

Grosses Interesse fand die sauber zusammengestellte Dokumentation, welche wir mit nach Hause nehmen durften. Anschliessend gab es Tee und selbstgebackene «Kräuterschnecken».

Im Frühsommer durfte der Vorstand die Sammlerinnen und die freiwilligen Helferinnen zum gemeinsamen **Brätliabend** einladen. Ein kleines Dankeschön für die geleisteten Dienste im Namen des Frauenvereins. Da das Wetter nicht ganz mitspielte, musste der Brätliabend in die Stube verlegt werden. Trotzdem war die muntere Frauenschar guter Dinge und genoss das Essen sowie das gemütliche Beisammensein sehr.

Mit dem Bastelkurs «**Advent-Engel-Farben und Glanz**» eröffnete der Frauenverein im November sein neues Winterprogramm. Flink zeigte uns die Kursleiterin Franziska Kleeb das Herstellen von Engeln aus Kardwolle. Dass dies gar nicht so einfach war wie es aussah, merkten die rund 25 Frauen dann als sie sich selber ans Werk machten. Bei anschliessendem Kaffee und Nussgipfel wurde rege ausgetauscht und die entstandenen Kunstwerke bestaunt.

Der **Backwarenstand am Altersheimbasar** im November war einmal mal mehr ein Erfolg, bereits um 14.00 Uhr waren alle Backwaren verkauft. Wir konnten den schönen Betrag von Fr. 1509.– für die Reisekasse der Heimbewohner spenden. An dieser Stelle bedankt sich der Vorstand bei allen fleissigen «Bäcker/-innen» für die gespendeten Backwaren.

Wir danken auch unseren Sammlerinnen für das Anfragen bei den «Bäckerinnen». Ebenfalls danken wir allen, die uns in irgendeiner Weise unterstützt und zum guten Gelingen beigetragen haben.

Anfangs Dezember fanden rund 60 Frauen den Weg zur **Adventsfeier**. Unser Vereinsanlass wurde auch auf der Liste der Adventsfenster aufgeführt, was uns veranlasste, den Eingangsbereich weihnächtlich zu dekorieren.

Die beiden Erzählerinnen Dory Bill und Hermine Burkhardt verstanden es, uns mit einer Geschichte von früher und



einer etwas modernen Weihnachtsgeschichte zu fesseln. Unsere Adventsfeier wurde musikalisch umrahmt von sieben Jungbläser/-innen. Unter der Leitung von Hansjakob Meyer durften wir uns über weihnächtliche Klänge freuen. Anschliessend gab es bei Kaffee und Weihnachtstringli genügend Zeit für einen gemütlichen Gedankenaustausch.

Anfangs Januar lud der Frauenverein zum **Spiel- und Lismernachmittag** ein. Der Einladung sind 35 Frauen gefolgt. Es wurde mit Stricknadeln geklappert, dazu ein gemütlicher Schwatz gehalten, die Karten gemischt für verschiedene Kartenspiele, oder es wurden andere Spiele ausprobiert.

Einige fanden kaum Zeit zum Zvieressen. Die belegten Brötli wurden jedoch bis am Schluss alle verkauft.

Jeweils am **1. Dienstag im Monat** findet das **Seniorentreffen** der Kirchgemeinde statt. Der Vorstand des Frauenvereins mit seinen Helferinnen Vreni Anliker, Margrit Fiechter, Heidi und Margrit Nyffenegger sind zuständig für das Einrichten des Mehrzweckraums und das Vorbereiten und Servieren des Zvieris.

Unsere **14 Sammlerinnen** gehen jedes Jahr von Tür zu Tür, um den Jahresbeitrag einzuziehen, das Winterprogramm zu verteilen und die Backwarenzettel auszufüllen. All die wertvollen Besuche bei den Wöchnerinnen, Geburtstagskindern ab 90 Jahren, Weihnachtsbesuche bei Senioren ab 85 Jahren (früher ab 80 Jahren) sowie bei Gemeindegliedern, nach längerer Krankheit oder Unfall, nehmen doch viel Zeit in Anspruch. Der Vorstand dankt all den fleissigen Frauen ganz herzlich für ihre wertvolle Freiwilligenarbeit. Die vielen Dankeschreiben aus der Bevölkerung zeigen uns, dass diese Besuche doch sehr geschätzt werden.

Logo für den Frauenverein. Der Vorstand bedankt sich für die eingereichten Vorschläge. Nun haben wir die schwierige Aufgabe, uns für ein passendes Logo zu entscheiden. Wir hoffen, Ihnen an der nächsten HV (18.03.2013) unser Vereins-Logo präsentieren zu können.

■ **Weitere Anlässe demnächst:**

- Montag, 18. März 2013, 20.00 Uhr MZR: Hauptversammlung
- Eine spontane Winteraktivität je nach Witterung wird im «Demnächst» des «UE» und mit Plakaten im Dorf publiziert

Wir freuen uns, wenn möglichst viele Frauen unsere Anlässe besuchen. Der Vorstand dankt allen, die sich Zeit dafür nehmen.

Aktivgruppe Silberdistel, Eriswil

■ **Tätigkeitsprogramm 2013**

1. **Seniorenturnen** (unter dem Patronat PRO SENECTUTE)
 - **Frauenturnen**
Montagnachmittag jeweils von 14.00 bis 15.00 Uhr
Leitung: Therese Stalder
 - **Männerturnen**
jeweils alle zwei Wochen am Montagnachmittag von 16.00 bis 17.00 Uhr.
Leitung: Therese Stalder

Rüstige, aktive Seniorinnen und Senioren dürfen unverbindlich an einem Turnernachmittag probeweise mitmachen.

2. Wanderungen

- Dauer 1 ½ bis 2 Stunden
- Treffpunkt jeweils um 13.00 Uhr beim Bahnhofplatz

Im Team ist die Motivation «Sporterlebnis» ungleich höher. Der französische Philosoph Voltaire sagte einmal: «In der einen Hälfte des Lebens opfern wir unsere Gesundheit, um Geld zu erwerben. In der anderen Hälfte opfern wir Geld, um die Gesundheit wieder zu erlangen.»

Liebe Wanderteilnehmerinnen und Wanderteilnehmer. Ich habe ein weiteres Mal fünf schöne und leichte Rundwanderungen zusammengestellt. Dass der Teilnehmerdurchschnitt von Jahr zu Jahr zunimmt (15 Personen), zeigt mir, dass ich auf dem richtigen Weg bin. Für dieses schöne Resultat danke ich allen herzlich. Es wäre schön, wenn Junge und Junggebliebene ab sechzig vermehrt an den Wanderungen teilnehmen würden. Wandern ist für uns nicht mehr nur Leistungsdenken. Wandern ist für uns ein Lebensgefühl geworden. Ich nenne es «Sporterlebnis»!

Euer Wanderleiter: Hans Zaugg, Telefon 079 660 79 33.

- **Mittwoch, 17. April 2013** (*Verschiebedatum 24. April 2013*)
Heimenhausen: Vom Parkplatz westlich Heimenhausen wandern wir Richtung Hinderfeld. Die Wanderung ist flach und erfüllt all unsere Wünsche. Dem Löörwald entlang und später durch den Wald erreichen wir wieder unseren Ausgangspunkt.
- **Mittwoch, 15. Mai 2013** (*Verschiebedatum 22. Mai 2013*)
Koppigen: Vom Parkplatz direkt neben der Kirche laufen wir auf dem Wanderweg Richtung Recherswil bis zum Wald. Diese Entdeckungsreise der Landschaft ist vielseitig und wunderschön. Auf der Wanderwegkreuzung rechts abzweigend zum wohnlichen Dorf Willadingen. Weiter auf dem Wanderweg südwärts zur Kirche Koppigen. Die Wanderung ist leicht und flach.
- **Mittwoch, 5. Juni 2013** (*kein Verschiebedatum*)
Bräteln: Ort je nach Witterung
- **Mittwoch, 26. Juni 2013** (*kein Verschiebedatum*)
Reise mit dem Reist-Car in die Innerschweiz
Abfahrt beim Bahnhofplatz um 9.00 Uhr
Reiseroute: Huttwil–Sursee–Kaffeehalt in Nottwil–Stans–Buochs–Seelisberg.
Mittagessen im Panorama-Hotel Bellevue in Seelisberg.
Menü: gemischter Salat, Schweinsrahmschnitzel, Nudeln und Gemüse. Nach dem Mittagessen fahren wir mit der Standseilbahn nach Treib und anschliessend mit dem Schiff nach Flüelen. **Kosten pro Person für Mittagessen, Bergfahrt und Schiff Fr. 37.50.**
Weiterfahrt mit dem Car via Seelisbergtunnel–Kerns–Sarnen–Glaubenberg. Kaffee/Dessert im Restaurant «Langis». Heimreise durchs Entlebuch via Wolhusen–Willisau–Eriswil. Ankunft in Eriswil um ca. 19.00 Uhr.

Fahrpreis: 27 bis 36 Personen Fr. 43.–, 37 bis 46 Personen Fr. 38.–.

Anmeldungen bis spätestens am 19. Juni an Hans Zaugg, Telefon 079 660 79 33

- **Mittwoch, 14. August 2013**

(*Verschiebedatum 21. August 2013*)

Inkwil: Vom Bahnhofparkplatz aus überwinden wir einen sanften Aufstieg von ca. 20 Minuten (30 Höhenmeter). Weiter gehts auf dem Wanderweg nach Bolken. Das schöne Dorf liegt oberhalb dem Inkwilersee. Auf dem Wanderweg weiter erreichen wir den See, den wir mindestens zur Hälfte umrunden, bevor wir zum Ausgangspunkt zurückkehren.

- **Mittwoch, 4. September 2013**

(*Verschiebedatum 12. September 2013*)

Seeberg: Vom Parkplatz «Schlüssel» aus laufen wir ein kurzes Wegstück auf der Asphaltstrasse. Ein gemütlicher Aufstieg von ungefähr 25 Höhenmetern liegt vor uns. Oben angekommen, werden wir mit einer schönen Fernsicht auf das Bauerndorf Winistorf belohnt, das wir später erreichen werden. Weiter gehts dem Bach entlang zum Ausgangspunkt zurück.

- **Mittwoch, 9. Oktober 2013**

(*Verschiebedatum 16. Oktober 2013*)

Thunstetten: Wir parkieren auf dem Kirchenparkplatz. Die sehr leichte Wanderung führt uns über die weite Ebene und ist sehr abwechslungsreich. Nach ca. eineinhalb Stunden erreichen wir wieder den Ausgangspunkt.

3. Jassen

Die Jasserinnen und Jasser treffen sich wie bisher am letzten Dienstag im Monat. Nähere Angaben sind dem «UE» unter «Demnächst» zu entnehmen.

4. Kulturelles

Seniorenessen 2013

- | | |
|----------------------------|---|
| • Mittwoch, 23. Januar | Altersheim |
| • Donnerstag, 21. Februar | Restaurant Bären |
| • Mittwoch, 20. März | Gasthof Kloster |
| • Mittwoch, 23. Oktober | Altersheim |
| • Donnerstag, 22. November | Restaurant Bären
(Hauptversammlung)) |
| • Mittwoch, 11. Dezember | Gasthof Kloster |

Anmeldungen jeweils zwei Tage vorher an Margrit Kleeb, Telefon 062 966 17 01.

Arbeitsgruppe Silberdistel

Freiwillig und unentgeltlich stricken, häkeln und nähen Frauen für den Herbstbasar im Altersheim Leimatt und für den Verein «Region Thun hilft Rumänien». Auch weitere

Strickaktionen werden selbstverständlich unterstützt.

Treffpunkt: einmal im Monat im Altersheim.

Auskunft bei Elisabeth Schulz, Telefon 062 966 11 88. Weitere Silberdistel-Frauen sind herzlich willkommen!

Hauptversammlung 2013

Donnerstag, 21. November 2013 um 15.00 Uhr im Restaurant Bären. **Anmeldungen** bis am Dienstag, 19. November, an Margrit Kleeb, Telefon 062 966 17 01.

Bitte bewahrt dieses Programm auf. Wir laden nicht speziell zu den obigen Anlässen ein (Ausnahme Ausflug mit dem Car). Siehe auch jeweils im «UE» unter «Demnächst». Bei Fragen gibt Rudolf Tanner gerne weitere Auskunft (Telefon 062 966 15 26).

November 2012, die RessortleiterInnen



Verschönerungsverein

■ Weihnachten für den Verschönerungsverein!

Der Verschönerungsverein wurde von einem Einwohner Eriswils mit einem grösseren Betrag, mit dem Vermerk «für weitere drei Engel» beschenkt. Der Verschönerungsverein kann nun ohne finanzielle Probleme auch den dritten Dorfeingang im Jahr 2013 mit Engeln beleuchten.

Wir danken dem edlen Spender recht herzlich und wünschen ihm Gesundheit und Wohlergehen.

Der Präsident: Hanspeter Sacher



MUKI-Turnen

■ Der Samichlous in der Waldhütte Eriswil

Am 6. Dezember war der Samichlous mit Schmutzli und Eseli wieder in der Waldhütte Eriswil zu Besuch. Das Wetter spielte mit, und ein herrlicher Winterabend mit Kälte und Schnee war garantiert.

Einige kamen zu Fuss mit Schlitten und Laternen von der Fritzenfluh her. Andere liessen sich auf der sauber geräumten Strasse bis zur Hütte führen. Bereits von Weitem konnte man die Lichter beim Waldhaus sehen, vor welchem geduldig der Esel wartete und genüsslich etwas Heu frass. In der gemütlichen Stube bei Cheminéefeuer und Kerzenlicht empfingen der Samichlous und der Schmutzli insgesamt 13 Familien mit 35 Kindern. Wenn wieder eine Familie persönlich vom Samichlous aufgerufen wurde, konnte man vor dem Eintreten in die in warme Stube manches Herz fast klopfen hören.

Eindrücklich, was der Chlous alles zu erzählen wusste über die kleinen Kinder und manchmal auch über die Erwachsenen. Viel Lob war zu hören, aber ab und zu gab es auch Tadel. Natürlich wurden die vielen schönen Darbietungen der Kinder mit einem Chlousesäckli belohnt, sodass die Kinderaugen beim Verlassen der Hütte leuchteten.

Bei Punch und Kuchen am wärmenden Feuer konnte man den Samichlousebesuch ausklingen lassen.

Herzlichen Dank an den Samichlous und Schmutzli sowie an alle Helferinnen und Helfer für den gelungenen Anlass.

*Das MUKI-Team
Caroline Röthlisberger und Rahel Zehnder*

Procap – Sportgruppe Langenthal-Huttwil

■ Konzept Walkinggruppe ab 2013

Ziel:

- Walkerinnen und Walker als neue Interessengruppe anzusprechen und zu regelmässigem Training miteinander zu «bewegen».
- Neue Mitglieder zu gewinnen, integratives Angebot (offen für alle)
- WalkerInnen und Nordic-WalkerInnen anzusprechen.

Teilnahme als Walkinggruppe Procapsport Langenthal-Huttwil in der Region an:

- Emmental Walking Eriswil 26. Mai 2013
- Hinderländer Walking Event 20. Oktober 2013

Walkingkurs in Eriswil:

- 7. März bis 18. April 2013 (ausgenommen 28. März 2013)
- Donnerstag, von 18.00 bis 19.00 Uhr
- Treffpunkt: Bahnhof Eriswil
- Kursverantwortung:
Susanna Jost, Ahornstrasse 11, 4952 Eriswil
Telefon 062 966 19 88
f.s.jost@bluewin.ch
- Nichtmitglieder bezahlen pro Lektion Fr. 5.–



Schweren Herzens teile ich Ihnen mit, dass ich mein Blumengeschäft ab dem 13. Mai 2013 nicht mehr weiterführen werde.

Ich bitte Sie, alle Gutscheine bis dahin einzulösen.

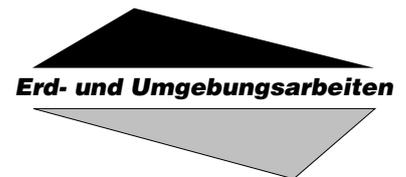
Ich danke meiner treuen Kundschaft ganz herzlich für das Vertrauen, das Sie mir in den gut sechs Jahren entgegengebracht haben.

Beatrice Reber

Ahornstrasse 4, 4952 Eriswil, Telefon 062 966 17 66
info@blumen-eriswil.ch, www.blumen-eriswil.ch

Valentinstag Donnerstag, 14. Februar 2013
9.00 bis 18.00 Uhr durchgehend geöffnet

Schwarz Bau GmbH
4952 Eriswil



Tel. 062 966 10 15 • Natel 079 332 94 51
bauschwarz@bluewin.ch

Wir empfehlen uns für:

Erd- und Umgebungsarbeiten
Aushubarbeiten • Wasserfassungen
Leitungsbau • Kleinere Maurerarbeiten
Belagsarbeiten • Temporäreinsätze
Abbruch und Hausräumungen



ruch bau gmbh

ahornstrasse 53 • 4952 eriswil

Tel. 062 966 12 64

Nat. 079 435 44 29

Auto- und Motorradfahrerschule
Roland Fiechter

Telefon 062 966 10 60

Natel 079 215 52 52

www.fahrschule-fiechter.ch



Eriswil / Huttwil

Kunst- und Krempel-Museum Spissachen («Felber»-Ruedi-Huus)

- **Einladung an die Bevölkerung von Eriswil zu meinem 55. Geburtstag Pfingstsamstag, 18. Mai 2013, ab 16.00 Uhr**

Als Gastgeschenke wünsche ich mir alte Gegenstände wie Bücher, Geschichten, Fotos, Fahrhabe, Maschinen, Werkzeuge oder alles Mögliche und Unmögliche, das in das zukünftige Museum passt. Die Gegenstände sind aus Eriswil oder dem Emmental und müssen älter als 55 Jahre sein (ausgenommen sind lebende Tiere und alte Weiber).

Die Feier beginnt um 16 Uhr mit Spissacher Suppetopf mit «vill Rindviech und Gmüesigs usem Pflanzblätz», gekocht in einer alten Militärchuchi. Ab 20 Uhr wird zum Tanz aufgespielt.

Ich freue mich auf viele Besucher und verrückte Geschenke für das Kunst- und Krempel-Museum Spissachen.

*Jürg Dutly und der Nostalgie-Fürwehr-Verein
Spissachen 4, Eriswil*

Spitex

Seit dem 31. Dezember 2012 ist der Stützpunkt der Spitex in Eriswil geschlossen. Neu werden sämtliche Termine über die Geschäftsstelle in Huttwil koordiniert.

Adresse: Geschäftsstelle, Spitalstrasse 52, 4950 Huttwil
Telefon: 062 959 50 70
Telefax: 062 959 50 79
E-Mail: info@spitex-ola.ch

Bürozeiten Geschäftsstelle:

Montag bis Freitag, 7.00 bis 12.00 und 13.30 bis 17.00 Uhr



Hochzeit

Name, Vorname	Adresse	Trauungsdatum
Maurer-Frey Stefan und Sandra	Neuligen 9	12.12.2012

Geburten

Name, Vorname	Geburtsdatum	Eltern
Heiniger Livia	18.10.2012	Heiniger-Kneubühler Andreas und Karin
Burger Nina	24.10.2012	Burger-Hirschi Andreas und Barbara
Kleeb Ailyn	10.11.2012	Kleeb-Bowee Marcel und Sandra
Ruch Laila	28.11.2012	Ruch-Brunner Marcel und Marianne

Todesfälle

Name, Vorname	Adresse	Todesdatum
Marti Hilda	Elfenau, Bern	20.10.2012
Haueter-Heiniger Fritz	Lindenknubel 1	22.11.2012
Stucki-Stalder Hans Ulrich	Schwende 10	08.12.2012
Mai Paul	Rinderweid 19	09.12.2012
Heiniger-Minder Hans	Hitzenberg 26	22.12.2012
Mühle-Schär Vreneli	Hauptstrasse 62	10.01.2013
Hess Ernst Jakob	Oberdorf 4	12.01.2013

Anzeigen

Haben Sie etwas zu verschenken? Dann stehen Ihnen hier 5 Zeilen zur Verfügung, um eine Anzeige zu publizieren. Die Anzeige erfolgt kostenlos, es werden jedoch nur Anzeigen für Gegenstände, die zu verschenken sind, aufgenommen. Wenn Sie eine Anzeige veröffentlichen möchten, können Sie dies der Gemeindeverwaltung Eriswil per **Tel. 062 959 50 00** oder per E-Mail **staldler@eriswil.ch** mitteilen.

Humor

Kommt eine Frau in ein Geschäft und sagt: «Ich brauche eine Brille!» – «Das glaube ich Ihnen sofort», nickt der Verkäufer, «sie sind hier nämlich in einem Computerladen.»



Datum	Anlass	Veranstalter	Ort
-------	--------	--------------	-----

> februar 2013

12.	Zumba	Damenturnverein	Turnhalle
19.	Zumba	Damenturnverein	Turnhalle
26.	Zumba	Damenturnverein	Turnhalle

> märz 2013

1./2.	Konzert + Theater	Jodlerhörli	MZH
3.	Abstimmung	Gemeinde	GS
5.	Seniorentreffen	Kirchgemeinde	MZR
6.	Papiersammlung	Schule	Eriswil
6.	Eriswiler Höck	Gemeinde	MZR
9./10.	Konzert + Theater	Jodlerhörli	MZH
11.	Bike-Service	Schule Eriswil	Niederdorf 5
13.	Vortrag Feng Shui und Farbe	Schule Eriswil	MZR
18.	Hauptversammlung	Frauenverein	MZR
22. - 24.	Frühlingsanlass	Schule Eriswil	Schulareal

> april 2013

9.	Seniorentreffen	Kirchgemeinde	MZR
19./20.	Jahreskonzert	Musikgesellschaft	MZH
25.	Konferenz Turnverband	Damenturnverein	MZH

> mai 2013

4.	Suppentag	Schule	Schulareal
7.	Seniorentreffen	Kirchgemeinde	Restaurant Bären
11.	CD-Taufe	Jodlerhörli	MZH

form-art



Wechsler Niklaus · 4952 Eriswil · 062 966 25 30

Ihre Schreinerei im Dorf

Massivholzmöbel · Küchen
Türen · Schränke · Tische
Betten · Innenausbau



Wichtige Telefonnummern Gemeinde Eriswil

Sanität	Notruf	144
Polizei	Notruf	117
Polizeiposten Huttwil		062 390 78 41
Feuerwehr	Notruf	118
Feuerwehrkommandant, Christian Rentsch		062 966 20 56 079 653 29 35
Vergiftungsnotfälle		145
REGA		1414
Arzt: Dr. Heinz Rothenbühler		062 966 16 16
Spital SRO AG, Gesundheitszentrum Huttwil		062 959 61 61
Spital Region Oberaargau, Langenthal		062 916 31 31
Spitex Oberes Langetental		062 959 50 70
Altersheim Leimatt AG, Eriswil		062 957 11 11
Wildhüter: Hansjörg von Allmen, Gondiswil		062 962 54 00
Poststelle Eriswil		058 454 68 25
Gemeindeverwaltung Eriswil		062 959 50 00
Schule Eriswil		062 966 11 52
Pfarramt		062 966 18 81
Rotkreuz-Fahrdienst Wyssachen-Eriswil, Therese Wittmer (Einsatzleitung)		062 966 12 39

Impressum

NEZ – Neue Eriswiler Zeitung • Nr. 1 | Februar 2013

Offizielles Informationsorgan der Einwohnergemeinde Eriswil

Herausgeber: Gemeinderat Eriswil

Redaktion: Gemeindeverwaltung Eriswil

Auflage: 630 Exemplare

Verteiler: Alle Haushalte der Gemeinde Eriswil
und Abonnenten

Erscheinung: 4x jährlich

**Layout, Satz
und Druck:** Druckerei Schürch AG
4950 Huttwil

Redaktionsschluss Nr. 2 | Mai 2013: 19. April 2013